

सूरेह मुल्क

“अऊजू बिल्लाहि मिनश शैतानिर रजीम “

पनाह मांगता हों में अल्लाह की शैतान मरदूद से।

“बिस्मिल्लाहिर रहमानिर रहिम”

शुरू करता हूँ अल्लाह के नाम से जो बहुत मेहरबान रहमत वाला हैं।

1. "तबाराकल्लाजी बियादीहिल मुल्कु वहवा अला कुल्ली शय इन कदीर"

बड़ी बरक़त वाला है वो जिस के क़ब्ज़ा में सारा मुल्क है और वो हर चीज़ पर क़ादिर है।

2. "अल्लज़ी ख़लाक़ल मौता वल हयाता लियाबलुवाकुम अय्यूकुम अहसानु अमाला अहुवल अज़ीजुल ग़फ़ूर"

वो जिस ने मौत और ज़िंदगी पैदा की ताकि तुम्हें आजमाया जाये कि तुममें से काम में सबसे अच्छा कौन है और वही इज़्ज़त वाला बरख़्शने वाला है।

3. "अल्लज़ी ख़लाक़ा सबाआ समावतिन तिबाक़ा मा तरा फ़ी ख़लक़ीर रहमानी मिन तफ़ाउत फ़र्जियल बसारा हल तरा मिन फ़ुतूर"

जिस ने सात आसमान बनाया एक के ऊपर एक दूसरा, तू रेहमान के बनाने में क्या फ़र्क़ देखता है, तू निगाह उठा के देख शिगाफ़ नज़र आता है

4. "सुम्मर जीयिल बसारा कररतैनी यनक़लिब इलयक़ल बसारू ख़ासीअव्वाहूवा हसीर"

फिर दूबर निगाह उठा तेरी नज़र हर बार नाकाम लौट आएगी।

5. "वलाक़द ज़य्यन्नस समाआदुदुनिया बिमसा बीहा वजा अलनाहा रूजूमल लिशशयातीनी वआ तदना लहुम अज़ाबस सईर"

और बेशक हम नें निचे के आसमान को सितारों से आरास्ता किया और उन्हें शैतानों के लिए मार किया और उन के लिए भड़कती आग का अज़ाब तैयार किया।

6. "वालिल्लजीना कफ़ारू बिराब्बिहिम अज़ाबु जहन्नम वा बीसल मसीर"

और जिन्होंने नें अपने रब के साथ कुफ़र किया उन के लिए जहन्नम का अज़ाब है और बहुत ही बुरा ठिकाना है।

7. "इज़ा उलकु फ़ीहा समिऊ लहा शहीक़व्वा हिया तफ़ूर"

जब ये लोग जहन्नम डाले जाएँगे तो उसकी बड़ी चीख़ सुनेंगे और वह जोश मार रही होगी।

8. "तकादु तमय्यज़ू मिनल ग़ौज़ कुल्लमा उलक़िया फ़ीहा फ़ौजून आलाहुम ख़ज़ानतुहा अलम यातिकुम नज़ीर"

मालूम होता है कि सिद्धत-ए-गज़ब फट पड़ेगी जब उसमें (उनका) कोई गिरोह डाला जाएगा तो उनसे जहन्नम का दरोगा पूछेगा क्या तुम्हारे पास कोई डराने वाला पैग़म्बर नहीं आया था।

9. "क़ालू बला क़द जाअना नजीरू फकज़बना वकुलना मा नज़ज़ाललाहू मिन शय इन अंतुम इल्ला फी ज़लालिनं कबीर"'

वो कहेंगे कि क्यों नहीं बेशक हमारे पास दर सुनने वाले तशरीफ़ लाये थे मगर हम नें झुटलाया और कहा अल्लाह नें कुछ नहीं उतरा और तुम खुद गुमराही में हो।

10. "वक़ालू लव कुत्रा नस्मऊ औ नआक़िलु मा कुत्रा फी असहाबिस सयीर"

और कहेंगे कि अगर हम सुनते समझते तो दोज़ख वालो में न होते।

11. "फातराफू बिज़नंबिहिम फसुहक़ल्लि असहाबिस सईर"

और अब अगर अपने गुनाह का इकरार किया तो अल्लाह कि तरफ से दोज़खियों को रेहमत न मिलेगी।

12. "इन्नललज़ीना यख़शौना रब्बाहुम बिलग़ैबी लहुम मग़फ़िरातुं वा अजरून कबीर"

बेशक जो लोग अपने न दिखने वाले रब से डरते हैं उनके लिए मग़फ़ेरत और बड़ा भारी अज़्र है।

13. "वा असिर्रू क़ोलाकुम अविजहरु बिही इन्नहु अलीमुम बिज़ातिस सूदूर"

और तुम अपनी बात आहिस्ता कहो या आवाज़ से वो दिलो कि बातें जानने वाला है।

14. "अला यालामु मन खलक़ वहुवल लतीफ़ुल खबीर"

भला जिस नें पैदा किया, वही है जो हर बारीकी जनता है, हर बात कि खबर है उसे।

15. "हुवललज़ी जाआला लकुमुल अर्जा ज़लूलन फामशू फी मनाकिबिहा वकुलू मिर रिज़किह वा इलैहिन नुशूर"

वही है जिस नें तम्हारे लिए ज़मीन बनाई, तो उस के बताये हुए रस्तो और चलो उस कि दी हुई रोज़ी खाओ, आखिर कार वापस लौट के उस कि तरफ जाना है।

16. "आ आमिंतुम मन फीस समाई अंय यखसिफा बीकुमुल अरजा फइज़ा हिया तमूर"

क्या तुम इस बार से न डर हो गए हो जिस कि सल्तनत आसमान में है इस बात से बेखौफ़ हो कि तुमको ज़मीन में धँसा दे फिर वह एकबारगी उलट पुलट करने लगे

17. "अम अमिंतुम मंन फिस्समाई अंय युरसिला अलैयकूम फइज़ा हासिबा फसतालमूना कयफा नज़ीर"

या तुम न डर हो गए उस से जिस कि सल्तनत आसमान में है तुम पर पत्थर भरी आँधी चलाए तो जानोगे कि कैसा था मेरा डराना।

18. "वलाक़द क कज़्ज़ाबल्लज़ीना मिन क़ब्लिहिम फकयफा काना नकीर"

और जो लोग उनसे पहले थे उन्होने झुठलाया था तो देखो कि मेरी नाखुशी कैसी थी।

19. "अवालम यरव इलत्तयरी फौक़हुम साफ़फ़ातिव वयक़बिज़्र मा युम्सिकुहुत्रा इल्लर रहमान इन्नहु बिकुल्ली शैइन बसीर

और क्या उन्होने अपने ऊपर परिदे नहीं देखे जो पर फैलते और समेटते हैं, और उन्हें कोई नहीं रोकता सिवाय रेहमान (अल्लाह) के बे शक वो सब कुछ देखता है।

20. "अम्मन हाजल्लज़ी हुआ जुंदुल लकुम यनसुरुकुम मिन दूनिर रहमान इनिल काफिरूना इल्ला फी गुरूर"

या वो कौन सा तमहारा खुदा है जो रेहम (अल्लाह) के मुक़ाबले तुम्हारी मदद करता है और काफ़िर लोग धोखे में हैं।

21. “अम्मन हाज़ाल्लज़ी यरज़ूकुम इन अमसका रिज़क़ह बललज्जु फी उतुव्विव नुफ़ूर”

या कौन सा ऐसा खुदा है जो अल्लाह के सिवा तम्हें रोज़ी दे, अगर वो अपनी रोज़ी रोक ले मगर ये कुफ़्फ़ार तो सरकशी और नफ़रत में फँसे हुए हैं भला जो शख़्श औंधे मुँह के बाल चले वह ज्यादा हिदायत याफ़्ता होगा।

22. “अफा मइ ययमशी मुकिब्बन अला वजहिही अहदा अम्मय यमशी सविघ्यन अला सिरतिम मुस्तक़ीम”

या वह शख़्श जो सीधा बराबर राहे रास्त पर चल रहा हो (ऐ रसूल) तुम कह दो कि खुदा तो वही है जिसने तुमको नित नया पैदा किया।

23. “कुल हुवाल्लज़ी अंशाआकुम वजअला लकुमुस समआ वल अबसारा वलफइदह क़लीलम मा तश्कुरून

ए नबी तुम लोगो से फरमाओ वही है जिस ने तम्हें पैदा किया, और तम्हारे लिए कान, आँख और दिल बनाये और तुम बहुत कम शुक्र अदा करते हो।

24. “कुल हुवललज़ी ज़राआकुम फिल अरज़ी व अिलायहि तुहशरून”

तुम फरमाओ वही है जिस ने तम्हें ज़मीन में फैलाया, और आखिर में उसी की तरफ उठाये जाओगे।

25. “वया कुलूना मता हाज़ल वआदू इन कुंतुम सादिकीन”

और कुफ़्फ़ार कहते हैं कि ये वादाकब पूरा होगा अगर तुम सच्चे हो तो।

26. “कुल इन्नमल इलमु इंदाल्लाह वाइन्नमा अना नज़ीरुम् मुबीन

तुम फरमाओ ये इल्म तो अल्लाह के पास है और मैं तो सिर्फ़ साफ़, साफ़ इस अज़ाब से डराने वाला हूँ।

27. “फलम्मा राओहु जुलफतन सीअत वुज़हल्लज़ीना कफ़रू वक़ीला हज़ल्लज़ी कुनतुम बिही तद्दाऊन”

फिर जब उस अज़ाब को करीब से देखेंगे तो काफ़िरो के मुँह बिगड़ जायेंगे, और उन से फार्मा दिया जायेगा कि यही है जिस के तुम ख़वास्तगार थे।

28. “कुल अराअयतुम इन अहलकानियल्लाहु वमम् मईया अव रहिमना फामैययुज़ीरुल काफिरीना मिन अज़ाबिल अलीम

ए नबी तुम फार्मा दो भला देखो तो कि अगर खुदा मुझको और मेरे साथियों को हलाक कर दे या हम पर रहम फरमाए तो काफ़िरो को दर्दनाक अज़ाब से कौन पनाह देगा।

29. “कुल हुवार्ह्मानू आमत्रा बिही वाअलैहि तवकल्लना फसतालमूना मन हुआ फी ज़लालिम मुबीन”

ए नबी तुम फरमाओ वही रेहमान है, हम उस पर ईमान लाये और हमने उसी पर भरोसा किया तो अनक़रीब ही तुम्हें मालूम हो जाएगा कि कौन गुमराही में पड़ा है।

30. “कुल अराअयतुम इन असबहा मा ऊकुम राओरन फमैया तीकुम बीमाइम्मइन”

ए रसूल तुम फार्मा दो कि भला देखो तो कि अगर तुम्हारा पानी ज़मीन के अन्दर चला जाए कौन ऐसा है जो तुम्हारे लिए पानी का चश्मा बहा लाए।